Septembro

La cirkulero

67

2010

CENTRE CULTUREL ESPERANTO TOURAINE
Maison des Sociétés, Halles de Tours
Place Gaston Pailhou
37000 TOURS
02-47-55-20-10 ou 02-47-20-43-95

esperanto-touraine37@orange.fr

Prezidanto	Dominique Baron, 15, impasse Marat, 37700 SAINT PIERRE DES C. ; 02 47 44 62 12
Vicprezidantoj	Juanita Turbillon, 4, jardin Ockeghem, 37000 TOURS ; 02 47 20 43 95
	Pierrette Formen, 52, rue de l'Auberdière, 37510 SAINT GENOUPH ; 02 47 45 51 58
Kasisto	Denise Le Brizault, 38, rue Losserand, 37100 TOURS
Sekretario	Jacques Gaumé, 6, imp. des Primevères, 37390 CHANCEAUX S/CH. ; 02 47 55 20 10

KIO OKAZIS ĴUSE ?

Sabaton, la 29an de Majo, J. Gaumé prezentis la staĝon 2009 de Pluezec kaj la Sat-Amikara kongreso 2010.

Vendredon, la 18an de Junio, nia grupo piknikis proksime de la naĝejo de Saint Avertin.





QUE S'EST-IL PASSÉ RECEMMENT ?

Samedi 29 mai, J. Gaumé a présenté le stage de Plouézec 2009 à ainsi que le congrès 2010 de Sat-Amikaro.

Vendredi 18 juin, notre groupe a pique-niqué près de la piscine de Saint-Avertin.





Sabaton, la 26an de Junio, responde al la peto de Antoine Mouré, studento ĉe la fakultato de Tours, ni organizis unutagan staĝon en Les Halles. 7 personoj partoprenis en tiu malkovro de Esperanto, farita de Jean-Mary Simonet kaj Jacques Gaumé. 3 el la partoprenantoj aliĝis senprokraste al nia asocio.

Caroline Mauboussin partoprenis en la 95-a Universala Kongreso en Havano.

Merkredon la 8an de septembro, dum la publika kunveno en kiu partoprenis 4 el la staĝanoj de junio, ni preparis la lernejan jaron 2010-2011. Ni akordiĝis pri la horoj de la kursoj kaj de la semajna kunvenoNi ankaŭ preparis la alvenon de Mirejo Groĵan.

Samedi 26 juin, à la demande d'Antoine Mouré, étudiant à la fac de Tours, nous avons organisé une journée de stage aux Halles. 7 personnes ont participé à cette initiation à l'espéranto animée par Jean-Mary Simonet et Jacques Gaumé. 3 des participants ont adhéré à notre association le soir même.
Caroline Mauboussin a participé au 95ème Congrès International de UEA à La Havane.

Mercredi 8 septembre, au cours de la réunion publique à laquelle participaient 4 des stagiaires de juin, nous avons préparé l'année scolaire 2010 - 2011. Nous nous sommes mis d'accord sur les heures des cours et de la réunion hebdomadaire, voyez l'horaire ci-dessous. Nous avons également préparé la venue de Mireille Grosjean.

Lunde (Ekde lundo la 20a de Septembro)
18 h-19h30 : 1a grado

Merkrede (Ekde merkredo la 22a de septembro)
17h30-19h : 2a grado salono 104
18h-20h : paroliga kunveno salono 105

VENONTAJ GRAVAJ DATOJ

Mirejo Groĵan, svisa esperantistino faras prelegan turneon en Francio. Nia grupo akceptos ŝin lundon matene. Ŝi prelegos lunde kaj marde vespere. Jen resumo el siaj nombraj agadoj.

- Kun-prezidanto de Svisa Esperanto Societo (SES) kaj gazetara parolisto.
- Komitatano A (UEA) por Svislando.
- Delegito de UEA ĉe UN en Ĝenevo.
- Prezidanto de Internacia Ekzamena Komisiono.
- Konsilanto de Afrika Komisiono.
- Prezidanto de ILEI sekcio svisa.
- Instruistino pri fremdaj lingvoj,
- Fakulino pri interkultura edukado.
- Kun-prezidanto de Svisa Asocio de Edukistoj Pacen.

Lundon, la 13an de septembro, je la 18a salono 120 en Les Halles : "Svislando, mozaiko de kulturoj". Post la prelego ni vespermanĝos surloke, ĉiu kunportos siajn kulinarajn specialaĵojn.
Mardon, la 14an de septembro, je la 18a, salono107en Les Halles : ŝi prelegos pri "Spertoj pri tradukado-interpretado". Poste ni vespermanĝos en restoracio.

PROCHAINES DATES IMPORTANTES

Mireille Grosjean, esperantiste suisse fait une tournée de conférences en France. Notre groupe l'accueillera lundi matin. Elle fera des conférences lundi et mardi soir. Voici un aperçu de ses nombreuses activités.

- Co-présidente de la Société Suisse d'Espéranto (SES) et porte-parole pour la Suisse romande.
- Représentante de la Suisse au comité de l'Association universelle d'Espéranto (UEA).
- Déléguée d'UEA auprès de l'ONU à Genève.
- Présidente de la section suisse de la Ligue mondiale des Enseignants d'Espéranto ILEI.
- Enseignante en langues étrangères.
- Spécialiste en éducation interculturelle.
- Co-fondatrice et co-présidente de l'Association suisse des Educateurs à la Paix.

Lundi 13 septembre, à 18 h, salle 120 aux Halles : "La Suisse, mosaïque de cultures". Après la conférence nous dînerons sur place ; chacun apportera ses spécialités culinaires.
Mardi 14 septembre, à 18 heures, salle 107 aux Halles : "Pratique de la traduction-interprétation". Ensuite nous dînerons au restaurant.

Rezervu tiujn datojn :
Sabaton la 16an de Oktobro : programo anoncota
Sabaton la 13an de Novembro : programo anoncota
Sabaton la 20an kaj dimanĉon la 21an de Novembro : festivalo de lingvoj, organizata de "Linguafest"
Dimanĉon la 12an de decembro : Zamenhofa Festo en Tours

Réservez ces dates :
Samedi 16 octobre : programme à définir
Samedi 13 novembre : programme à définir
Samedi 20 et dimanche 21 novembre : Festival des Langues organisé par Linguafest
Dimanche 12 décembre : Fête Zamenhof à Tours